Ն. 3640 1897 ՅՈՒԼԻՍ 1 ՇԱԲԱԹ 1315 ՄԷՋԵՐ 12 ՕՆ ԻՒԶԻՆՃԻ ՄԷՆԷ

20 ԲԱՌԱՍ

ՋԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

20 ԲԱՌԱՍ

ԲՈԼԻՍԻԳԻՑԷ ՄԻԼԼԻՑԷ ԹԻՒՃԱՌԻՑԷ ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ ՎԷ ԻԼՄԻՑԷ

ԱՊՈՆԷ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

	12 պէտ	6 պէտ	3 պէտ
ՍԹԱՄՊՈՒԼ	140 ղ.	70 ղ.	40 ղ.
ԹԱՇԻԱ	200 »	100 »	

Մէկթիւրէ 20 ղրուշան

(صاحب امتياز: جيوڵكيان)

ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԿԱՋԷՐԱՆ

جريدهٔ شرقيه

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

Լինելի, Զեռի վէ Զինեի սահիպէ ղ. 5
Գիւնեվիւ սահիպէ 11է 10ղ. հ. » 3

Մէկտասը նոսքիայա սահը պէնալէր մէճմանէն գապաւ օլունճաղ վէ սէրճ օլունմայան եվրաղ իսահ օլունմայճաղ

Իսարէհանէի Սթամպուլա Գալը Ալի հասանէնճէ նումէրա 20 Ճիվէլէկեան մահալլէսնա սրը։ Գէնճիկի մէվսիմա հագդընա կազէթանը սահիպ վէ մէսուլը
ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ՝ միւրաճաաթ օլունա։

ԿԻՒՆԼԻՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Իթալիա գրալը Ումպերթո՝ եազընա Իթալիանը Գասթելլամարէ լիմանընա միւվասէլէթի մուգարրէր օլան Ինկիլթէրանը Գահրը Սէֆիա ասնանմասրնը զիյարէթ իսէճէք օլուպ, դու զիյարէթ միւսարեէյի գրալը Սէյիլիա կէթիկի եանասէ վազու պուլուճաղ սրը։

Ինկիլթէրա ասնանմասրնը Գասթելլամարէսէ պուլճանաղը 10 կիւն զարֆընա Իթալիա պահրիւէ նեզարէթի վէ մէմուրլարը Թարֆընան էնվէր չէնլիքեր Թէրթիպ օլնճաղ սրը։ Ինկիլիզ ամրալը Հարրիս՝ Իթալիա պահրիւէ նազարրնը՝ Իթալիա պահրիւէ իմէք իչէն մէլէթի երգանդյա Ռամայա կէսէճէք սրը։

Իթալիա իմպրաթոր ասնանմասը՝ Ինկիլիզ սէֆիրէլերինի Նաբօլի բիւկճանրնան գարշըլամաղը կկալ, Նաբօլիսէ սահի պէր զիւֆէթը բէսմիւէ Թէրթիպի մուգարրեր իմիշ։

Մուզաֆֆերէսանին Շահրն հիւքմարլըղ մագամնա կէչմէսինի Բարա հազրէթլերինէ բէմմն Թեպլիղ իմէք իւզրէ, միւշարէլէյի Շահ Թարֆընան Ռամայա պէր մէմուրը մահասուս կէնարէրլէճէկինի Թէհրան կազէթասրը հազրյորլար։

Գուլկար բէյոը նուզղարը Մ. Սթամբոլքը՝ Գալգանտարա սուլթան Թէլիա օլունարղընը սեոյլէմիշ իսանկինի Իգամ կազէթասը հազրյոր։

Տէրանինէ 100 գէկէր իլէ գաղը միհիմմաթը պուլճանան պէր Գուլկար վարրը՝ Ռանճէսա եէթիշմիշ սրը։

Նիւ-Յորքան իշար օլունարղընա կէօրէ, դու սէնէ հրա օլնան ազմալարանան սահա չէսիա պէր սրճաղ չիմիրլէ դասար Ամէրիգասա կէսօրիւմէմիշ իմիշ։

Շէհրը մէզգիւրաթ Թէմօմէթրա կէօլկէսէ 39-40 սէրէճէլի կէսօթէմէճաթ իմիշ։ Վէթրա չէհրինէ 13 քիլիլի կիւնէշ վարարաղ միւթէսսիրլէ վէֆաթ իմիշլէր սրը։ Ճէնազը զարպի թարֆիլրընա սրճաղ սահա զիյասէ իմիշ։

Նանան բէյոը վիւքլասը սապղէ Մ. Տէլիսանի՝ Ինկիլթէրանը Աթինա սէֆիրի Մ. Եկէրթն իլէ պէր միւլագաթ իսրա իսէրէք, Տէյլէ Դրնիէլին պէյանանա կէօրէ, պէր վէճճը սթի իսարէթ քէլամ իմիշ սրը։

«Նանանիքթան՝ հիչ պէր վաղթ պէր էնէպի գոնթրոլը (միւրագապէ) գարալ իմիշէճէք սրը։ Գու պապէ հէր նէ գասար քէնարինէ սէզգան սէզգան պէր Թեպլիճ վազու պուլմամշ իսէ սէ, պաղը սէվլիլիր՝ միւսալէհանը պէր ան էվվել սգա օլանմասրնա պէր մասար օլմաղ իւզրէ, Նանան մալիէսինէ պէր էվվել նէզարէթին գասալ օլունմասրնը քէնարինէ նասիհաթ իմիշլէրսրս։»

Աւսթրիա-Մաճարիան խարիճլիէ նազրը գոնթ Կալուխովսքի գու կիւնլէրսէ Բարիզէ կիսէրճէք, Ֆրանսա խարիճլիէ նազրը Մ. Հանօթօ իլէ իքրար միւզագէրէ էյլէյճէճէք, վէ պէր գաչ կիւն Ֆրանսասա գալմաղ սրը։

Ալէմանիա իմբրատորը Իքինճի Կիյոմ գու գերրէ Նորվէկիայա սէյահաթ իմիսիկնէ, Հասէնցօլէրն նամ Թէնէզղիւհ վարարընն կիւլերթէսինէ կեղինրը իքէն, սէֆիրէնին երզալը օլան գաղը եչնա վէ Թագմարընն պէր զարը սէվմիլերէք, իմբրատորը օղ կէօղիւ եարալանմշ օլարզընան, սերագապ մէզքիր կէօղիւնէ պէր պաղ գալանմշ սրը։

Ի՛մբրատորն մէճբուռ օլան կէօղիւնա՝ ազը եօսմշ։

ԹԻՒՐՔԻԱ ՎԷ ԵՈՒՆԱՆ

ՄՈՒՀԱՐԷԳԷՍԻ

Հալաբ։

Եունան մուհարէպէսինա կէօս Թէրթիքլերի սասագաթ վէ չեճաթա պէր եարիկեար օլմաղ իւզրէ, Թարաֆը հագրէթը Բասիշահէն եունան հուսուսաբ ումում գոմանանը միւլիր սէվլ։ Էհէմ բաշա հագրէթլերիյլե, ֆերիգ Նէյէթ, Խայրի, Համի, Հագգը, Մէմասէ, Էմմէր Բիւշան, վէ մէրիլիվա Հայաբը վէ Թօրճը գոմանանը մերիլիվա Ռիգա բաշալար հագարաթընա, վէ Եանէա գալ օրասէ Հիւմայունընա պուլընան ֆերիգ Հըֆզի, Օսման վէ Իպրահիմ բաշալար հագարաթընա իհսան օլնմաղ իւզրէ պա իրասէի Սէնէյէ պէրեր գալաճ եարարրբլմաղա օլաբ, պունլար եագբնան միւշարէլէյհիմէ կէօնէրիլճէք սրը։

Գու գալաճրընը իքի եիւզիւնէ՝ իհսան իսալիկինին սէպեպի վէ էվլասա վէ Թօրանլարընա սասի պէր եարիկեար մագամրնա ինիրդալ իսէճէկի եազալճաղ սրը։

—Էսկիյէհր գագասընա քեսին Զիֆֆէթլեր չիֆֆիկը Հիւմայունընա պուլընան սիւմարի ըզմանի սալարա վէ զապրէթնը պուլարը իսէրա վէ զապրէթնը պուքերրէ քէնարի արալարընա 2000 զ. Թօրայարաղ՝ Օսմանլը պայրաղընը էն էվվել Տօսօղօյա սիքմիշ օլան զապէյէ իհսան օլնմաղ իւզրէ պէր ալմաճ սասթ սասրը սալնմասրնա գարար վերմիշլեր սրը։

—Բէյթասա պէր Թէսթրասա մուհարէպէսէ Թելեֆ օլան վէ եարալանան Օսմանլը սասքերլերի իւզ եվլասալարը էչխն պէր Թեսթրս օյունը վերիլճէճէք սրը։

—Էճնեպի սթալե միւլիթերլերինին Թանգիմ իմթիքլերի սթաթիսթիգէ նազարէն, ասն մուհարեպէսէ եունանլիերէն 7500 քիչինին Թելեֆ օլասալը վէ 5780 քիչինին եարալանարզը, վէ պունլար միյանընա 9 պինգալը վէ 27 եիւզգալը պուլանարզը անլաշըլմէյ սրը։

—Աթինասա վագը Ֆրանսա սասրը սթիգա մեքթեպի միւարիի Մ. Հօմէյ՝ սասրը սթիգայա սասրը պաղը ֆեննի Թեչեպպիւսթա պուլանմաղ իւզրէ եագընան Թեսալիայա կէսօրճէք իմիշ։

—Աթինասան Լանարայա վերիլեն խապերլերե կէօրե, Օսմանլը սասքերն՝ Տօսօղօ վէ Վէլեսթինօ ճիվարընա գալէթ մէթին իսթիհքամլար եարմաղա պաշլանարզը։

—Հանեասան Ամանս Հավասը իշարընը կէօրե, Իսրահիմպաշանը Թարաֆընան Սրթա գասասարընա կէօնաերլերն վէ եմրասամահուսանան կէօմրիւք բուսուսընը Թահսիլինէն Օսմանլը բուսուսմա իսարէսինի Ֆըրանսադ գօմանասը Տէթէլին մէն էթիկինի Սրթա գայմաղամը՝ մագամը չիքեասէթա սրզու իշարը էյլէմիշ օլուպ, դու չիքասէթ՝ հեր նէ գասար ազրու իսէ սէ, դիքը օլանան էմթասա էվրաղլը սասքերե մախասուս օլաուզընան, ամրալար՝ Ֆրանսադ գօմանանընը մուամելէսինի Թահսին էթմիշլեր, վէ ազգասան ազզա էվրաղլը սասքերե մախասուս օլաուզ, ազրուսան ազրույա խրիսթիյան վէ եա Մուսլիմանլարը մալ օլան վէ եախսա գոնթրալը միւթեահհիւսլէրէն ալնանա երզագ վէ լեվգիմին բէմալ կէօմրիւք վէ ազրա թասի օլմասրնա գարար վերմիշլեր սրը։

Վալի վէքիլինին թալեպի իւզրինէ, ամրալար՝ խաղինի մալիյէյ թեեմիյեր ըսամ էթթիքլերինի միւպեյյին թեչեքերյի համէլ օլմասան սինկեր ալվրարընը կրբա սեվահիլինասան ասէք էթմիշլեր սրը։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

Կէչէն ճումասա կիւնիւ Ֆրանսա սեֆիրի Մ. Գամպոնքն հուզուրը Շահանէսա պուլանարզը սրբասա, սեֆարէթխանէ պաշ Թերճէմանը Մ. Բուէնին սէլամէթլիլե սթաչէ միւնթեր երիւգայը Տիւբօն իլե Էնասս նամ մայէթ վարրը գոմանասրը գօնթ Էսթել սախ՝ չայան պուլարան միւասասէի Սէնիյէ իւզերինէ հուզուրը Շահանէյէ գալալ, վէ իլթիֆաթը Սէնիյէյէ վէ Յինճի բիւֆպէսէն պիրեր գբբա Մեճիսի նշանընա մազհար պուլբուլմշլար սրը։ Մ. Գամպոն 2 սասթ գասար հուզուրը Շահանէսէ գալմշլ սրը։

Միւշարէլէյհ Մ. Գամպոն պաբէնճէնպիհ կիւնի Ֆրանսայա միւթեվէճճիհէն Տերասասէթսէն հարէքէթ իսէճէք օլուպ, զեվճէսինին նամիզատլըզընան սալայը Մեսաժրի գասմարանասը վարրբրայա սեյահաթ իսէճէք սրը։

Սեֆիրը միւշարէլէյհին Տերասասէթսէ պուլանմասրզը սրբասա, սեֆարէթխանէ իշլերինի միւսթեշարը Մ. սը լա Գուլինիսը էյֆա իսէճէք սրը։

—Բասրա սեֆիրի իլե զեվճէսի վէ գբզը վէ սեֆարէթխանէնին պեսմիւք մէմուրլարը՝ կէչեն բազար կիւնիւ Գալաթ նամ մայէթ վարբրբայա սասասա Զամ լիմանընա կիթմիշլեր վէ ազչամա գասար Թեհեզղիւհ իասա, սասրն Թիւճճար մեքթեպինի սախ զիյարէթ իթթիքասէն սոնրա ազչամ Պեյիքասերեյէ ավասէթ եյլեմիշլեր սրը։

—Լանարասան յուլիս 12 Թարիխիյլե Մալթան կազէթասընա չեքիլեն պէր Թեչեկրաֆ սրը։

«Թօգասա հասիրանանէ զիմեասալ օլանլարը չեսիա ճեղալրա չարբլալագալարընա վէ Տեվլէթը Ալիյէնին պա խասասասա կէօթերասիկի սասալէթ հուզուգրբրվերասէնին չայանը իմիթալ պէր սերճեճէսէ պուլանարզընա սարը Տեյլ կէնիճ կազէթասընն եասարզը մասֆասալ մեգալ՝ Ինկիլիզ կազեթալարը Թարաֆընան քեմալը Թագարը իլե ալգէչանմագասրը։»

—Ալեմանիա սապղէ Թօրճը եիւզպալալարընան օլաւ Տերասասէթ կէլմէյ օլան Մ. Հէվճիլ՝ պա իրասէի Սէնիյէ Թօրճը գալ ազարը բիւթպէսիյլե Օսմանլը օրասուրընա գապաւ օլնմէյ սրը։

—Բասմանիա զրալը՝ Տերասասէթ Բասմանիա սեֆիրի Մ. Ճալվարայա «Էֆասալ սը Բասմանի» նշանընն գօմանասօրլիք բիւթպէսինի, վէ սեֆարէթ պաշ քեթիրիկի Մ. Ֆիլիպիյէ մեգալիւ նշանն ջվալիյելիք բիւթպէսինի վերմէյ սրը։

—Լաղվ օլնարզը սունքի նիւսէմիլազա եազալմէյ օլան Մալամի կազեթասը՝ ավկը Սենիյէյէ մագհար օլարագ, սունաեն իթիպարէն Թեքբար նէյզ օլնմաղա պաշլամէյ սրը։

Լանարա կազեթալարը հեր նէ գասար Տերասասէթսէ եասմարճաղ խասթալզը գուհուր իթթիկինէ, վէ պունդն իւզերինէ Թիւրքիասան կիսէն պիլճիմէ եօճալարա 15 կիւն գարանթին պեքլեթիրիմէսինի Պուլկար հիւքիմէթինէն եմր էյլեսիկինէ սարը պէր Թելեկրաֆ նէյզ իթթիկիլեր իսէ սէ, պու հավասա սրբի սրանիքի նէվինասէն օլաւ քիւլիյէն եարան օլարզընը, վէ Տերասասէթսէ եօյլե պէր խասթալզ գուհուր իթթիկիա Պուլկարիսթան սա եօյլե պէր գարանթին Թեպիրի իթթիխաղ իսիլմասիկինի սուրեթը գաթիյեսէ պէյան իսարիդ։

Բուլգարիան քանանքը իր խարիճ ինարհակալիքը կը մասուցանէ ամէն անանց, որ Տիկին ՍԻԲՈՒՀԻ Գ. ՔԱԼԻՈՆԵԱՆԻ յուղարկաւորութեան հանդէսին ներկայ գանուելով, իրենց ցաւակցական զգացումներն արտայայտեցին այս խուսուսաթիւ։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Բաթրիգ Ամեն. Տ. Մագաքիա Սրբազան հագրէթլերի, ասիւն խանէնսէ ումարը ճարիյէ իլե մէյզուլ օլասուզը կիպի, դու կիւն Բաթրիգխանէյէ եեերեգ կրօնական ժողով բիյասէթ իսէճէք սրը։

կէչեն բազար կիւնիւ, Գասարքեօյինսէ Թէսավիէ սրայա (համամասական) գալմշլ օլան Թազ. խարհուրդ ազալարընը ինթիխապը սախ իճրա օլընշլ, Մուրասան Նազարէթ, Համբարձումեան Գասանիկ, Ինճյէթեան Ցակոբ վէ Զիչեքճեան Իլիսա եէ.լեր Թազ. խարհուրդա ազա նասպ օլնմշլար սրը։

ՆՈՐԱՏՈՊ ՄԱՏԵԱՆՔ

ՖՆՆԱԿԱՆ ԿՐՕՆԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ

Հանդերձ

ԱՊԱՑՈՒՑՈՒԹԵԱՄԲԲ ԿՐՕՆԻՑ

ՏԷՐ ՍԱՀԱԿ ՓԱՇԱՆԱՅԻ ՏԷՐ ՍԱՐԳՍԵԱՆ

(Երկրորդ ապագրութիւն)

Ընդարձակեալ ի Հէզինակէն

Իբր կրկնապատիկ հատաբերամբ

1040 երեսներէ բաղկացեալ

Ամեն կարեւոր խնդրովք եւ լուծմամբք նոցին.

Կը ծախսուի ամեն գրավաճառաց քով

Գին 20 ղրշ.

3—3

ԹԷԼԵԳՐԱՖ

Բէրլին 12 յուլիս.—Ֆրանսա խարիճլիէ նազրը Մ. Հանօթօ՝ պէր գաչ կիւն եվվել Ֆրանսա հիւքիւմէթինին խարիճի բուլթիգասը հազրնան մէպուսանան Մ. Գուամէնին իլասա իթթիկի սիւվարին միւպասասասը Թէհիսիր օլնմասրնը Թանգիմ օլանանաղը, վէ սասքերի ճէգասանանամէի մէսելէսինա սէ միւշարէլէյին էֆքարընա բիսլեթ խալիճէկի օլայլէսիյոր։

Գամպոյա եասմարճաղ միդրոզը հագզընա Թէզգիգաթ իճրա իթմէճէք օլան մասալիսի Գոթ՝ ենէ միդրոզ Թէզգիգաթը Բէյլ մէնզալ օլմաղ իւզրէ Ճենանպի Աֆրիգայա կէթմիշ սրը։

Բէրլին 12 յուլիս.— Բասիա կազեթասրը՝ Մ. Ֆելիքս Ֆօքն Բասիայա սէյահաթը իշլեն Ֆրանսա խարճինէ նազարընը Թասեզ իթմիկի 500,000 ֆրգ. թախսիսաթը Թասարիք մէսելէսինան Ֆրանսա մէպուսանընը կէօթերմիշլերի իսթիճալը՝ Բասիա իթթիֆաղընը Ֆրանսանա նէ՝ սերճեճլերասէ Թազիր բարլամանտասա պուլանճաղ օլան Ֆրանզը Տարդ սէֆիրլերի զասրթան վէ Թաֆիլասրընը չեբեֆինէ եալնանէլեր Թէրթիպի մուգարրեր սրը։

Բէրլին 12 յուլիս.—Աֆրիգասան սլանան Թելեկրաֆլարա կէօրե, Եունան հիւքիւմէթի՝ Թազմանը հարպիլեին Թէսթիսէ իշլեն պէր հեյեթը սարրասֆիյէ իսէ միւղաքերսա կիրիչմիշ սրը։ Ագա իսթիճէճէք իթթիգրազզն մուգասէմաթը իսթիհսալ իսիյմիշ իմիշ։

Գերլին 12 յուլիս.—Բրենս սը Գիզմարգ իսէ բրենս Հօհնլոհէ վէ Մ. սը Գիւլով արասընա Ֆրիարիսիւսէսէ վազու պուլան միւլագաթ՝ բուլթիգա նոզթան նազարընան պէօիւք եէհմայիլիլ Թելեգրաֆ օլնշյոր։ Գասպինէթօնքն վազիֆէսի հազզընա բրենս սը Գիզմարգն սիւվաֆէգ պէր լայիհա Թանգիմ օլանանաղը, վէ սաքերի ճէգասանանամէի մեսելէսինաէ սէ միւշարէլէյին էֆքարընա բիսլեթ իսիլճէկի օլայլէսիյոր։

Գասպայա եասմարճաղ միդրոզը հագզընա Թէզգիգաթ իճրա իթմէճէք օլան մասալիսի Գոթ՝ ենէ միդրոզ Թէզգիգաթը Բէյլ մէնզալ օլմաղ իւզրէ Ճենանպի Աֆրիգայա կէթմիշ սրը։

Բէրլին 12 յուլիս.— Բասիա կազեթասրը՝ սուլհ մեսելէսինին զասրթ միասիա պէր հալաթ պուլանարզընը պէյան իսէյօրլար։

ԼՕՐՏ ՍԱԼԶՊԷՐԻՆԻՆ ՆՈՒԹԳԸ ՎԷ «ՑԷՊԱ» ԿԱԶԷԹԱՍԸ

Լօրտ Սալզպէրիին սխրէն Բրոլ-մէնթօսա իրա իթակի նուԹգան տուլոյը Տէպ- կազէթասընա ԹԻՒԹԷՔի գրգռա օգունմշ աբր.

Լօրտ Սալիզպէրիին Բարլամէնթօսա իրա իթակի նուԹգը՝ արգաՔը մախսուսեյէ յոյեսԹէ տիր. Միւլարեէյ՝ պեօյիւք տեվլեթլերին հեր նոգԹասա ԹէմՄրյա հէմէՔՔեր օլմաղգլարընը զրմեն անլամագ իսԹեմիշ տիր.

Կերչի Էվրօրա իթԹիհասաընը հիշ պիր գեման պու գասար տեհենկլի պիր բապԹաի իթԹիհա կէօսԹերմեմիշ օլասաղը սահիհ իսԹ տէ, մէսելենին ԹէՔերրուսԹը հագգընասա հեր տեվլեթին պիր ՔիՔրե Թապի օլասաղը Թէեմին իտիրմեմյոր. Էսասը մեսաթլ հագգընասա իթԹիհասա ԹամմՄ իսԹ՝ մեսաթլը մասալյագա չիմաիյէ գասար հալ օլընմագ իյնապ իսեր իտի. Պու նուԹգընը հեր գըսմը պիգե մասվաՔրգը մանԹրգ կելմեյյոր. Լօրտ Սալիզպէրի հիչ գիմանին պեգլեմեմիկի սուրԹասե 20 սենե եվվելչե կիտիպ հալը հաղբրը 1878 իլե մուգայսեսԹ իթմեգ իսԹեմիյ տիր. Ո գեման միւգաքերաԹ Պէրլինե բրենս Պիզմարգգը բրյասԹի ԹամՔընասա հերեյան իթմիյ իտի.

Լօրտ Սալիզպէրի՝ «պու կիւն սասի բրենս Պիզմարգ պուլընա իտի, անվալ պաչգա տիրլիւ օլանգաբ» աէյոր. լօրտ Սալիզպէրիին ազգընան ԹԷեսիՔՔե միւսպահի պեօյլե պիր ուեոգ իչԹիմեգ գարիպ տիր. Միւարեէյ՝ բրենս Պիզմարգը հեր զեման պու գասար ԹագտիրԹ իթմեգ, պիլաքիս ալեյհինե կեօրիւնիյոր իտի. պու գասարը նասկեհանի պիր ԹԷպեսարի՝ անմագ պու կիւնքի Ալեման հիւքիւմեթի ալեյհինե պիր տեմբ խոյնասի մագամընա մեվվիլ վե իպգահ օլանմաղընը. Քագաթ նուԹգը պիրագ. սահա իլերիսինե պիր իսԹանա ուսմամ պեօյիւք տեվլեթլերին իթԹիհասա ու իթԹիՔագլարը Թամմ վե միւքեմմել օլասաղընա տասիր ԹԷեմինմա ԹԷեսարեի իտիրյոր քի, պալեսաեքի սեօզլերին պուանգնասրլ մասԹաղգ տիրլիրմեք լազմ կելեճեկի չայանը միւահասագա աբր. Հէր նե օլսրսա օլսուն, միւգաքերաԹ հալեա տեվամ օլասնյոր. Պիր գաչ հաՔՔա եվվել խլԹամը լազմ կելմիկի հալե տասհա գաչ հաՔՔա տեվամ իտեսկինի Թամամրն իթմեգ միւգքին տեյիլ աբր. Պունը լօրտ Սալիզպէրի Լմամրն իտեսմերքանե օնրա, պալզիմ պու պապտե ՔիՔը եօրմամրզ պեյհասաե տիր. Տրմեգքի, պիր միւտաեթ տալյամագա երզ ԹամամԹը օլան բալիրԹգա ուՔիւզը եգնե պալուԹլարա գարանդյոր.

Լօրտ Սալիզպէրի՝ «պու ԹԷեխխիւր պեօյիւք պիր գարարը մասհիպ տիր. ԹԷհիքքելի նեԹիյեեր պիլե հասասլե կեԹիրեպիիր. ֆագաթ ԹԷհիքքինն եռագրնասա վագու պալանագրնը զանն իթմեմ» տեյոր.

ՀԱՎԱՀ ԱՏԱԼԱՐԸ

ՎայինկԹանան իչար օլընյոր.

Ամերիգա հիւքիւմԹինին՝ Հավահ տասարրնը Ամերիգայա պիրլեշտիրմեսի իւգերինե ճաբանիա ԹաբաՔրնասան վագը օլան բրօԹեՔԹայա Ամերիգա խարիհիյե նագրը Մ. Շերման ԹարաՔրնասան վերիլեն ճեվապ տիրեն նեչը օլընմշ աբր.

Պու ճեվապնամե կեչեն այլն 25ի ԹարԹեխյլե եռգրլմշ օլուպ, ճաբանիա սեՔիրինին՝ այլն 19ընճը ԹարԹեխյլե վերմիշ օլաբրը նօԹանրն գիՔրիյլե պաշլայոր. Պու նօԹա Պահրը ՄասհիԹը Ֆէպիր իւգերինասեքի հալը հաղբրը ԹԷեմինի, Պահրը ՄասհիԹասե մենաՔի սահիպե օլան պեօյիւք տեվլեԹլերին իԹԹիսաՔը Թամմընը իպգա իթմեկե խրամեԹ իտեճեկի, վե Հավահ տասարրընը պիրեշտիրիլմեսի իսե ճաբանիանը Հավահտեքի հուգուգընը ԹԷեհիքքեյե տիշար իտեճեկի, վե սահանամեյերե ճաբանիա հալեն միւսահա օլան միԹալեպԹընը հալինի ԹԷեխիրե կերիՔՔար իտեճեկի գեմինի իւգերինե ըեսմեն պիր բրօԹեՔԹասան իպարԹ տիր.

Պու նօԹայը գիՔը իԹահկի սըբրասա Ամերիգա խարիհիյե նագրը՝ Հավահ հիւքիւմԹինին Ամերիգա իլե իԹԹիհասընասա ճաբանիայա հիշ պիր մագարրամ իլերի կելմեյեհկինի պեյան իլե, լազմ կելեն միւասՔեհասա պուլընմշ աբր. Մ. ՇերմանընմիւԹալեսԹը՝ ճաբանիանը բրօԹեՔԹասընասա իՔՔինի, իւչհնեՔ նօԹալրա ԹԷմաս իտիյոր. Պիրինի նօգԹա հագգընասա Մ. Շերման ռեմիշ տիր ՔԷ, Հավահ տասարրընը Ամերիգայա պիրեշտիրիլմեսի՝ Ամերիգայա չօգասան պեբու լիւգամլը սասա օլընմագասա իտի. Պու Թասավվուր պանասան 4 սենե եվվել միւգաքերե օլընաբրը գեման Պահրը ՄասհիԹը Ֆէպիրասե իսԹիՔՔասեսի օլան պեօյիւք տեվլեԹլերասեն հիշ պիրի՝ հալը հաղբրը իպգասը տավասընասա պուլընմմշ իտի. Ամերիգա հիւքիւմԹինի պու միւնասեպեթե վագը օլան իսԹասրաԹը գասալ իտեմեյեճեկի կիպի, Հավահ տասարրընը Ամերիգայա պիրեշտիրիլմեսի տե Պահրը ՄասհիԹը Ֆէպիրասե պեօյիւք տեվլեԹլերին մենաՔին մեչբուսասընա խալել կեԹիրմեյեճեք տիր.

ՑՕԳԹՕՐ ՃԵԼԱԼԵՆ

Թեասվիր խասասսի

Էմրազը եՔբենճիյե, ՔենասիւլԹյե վե ճիլբյե. Պեյօղլասնա Ցօղրու եօլտա Մրաք սօգազընա Ն. 4.

ԵՈՒՆԱՆ ՀԱՎԱՏԻՍԻ

ԵունանիսԹան ավալինե տասիր ՄալԷոմ կազէթասընը ալասրը խասասսի ԹեկերՔիր տրը.

Պու օչնե վերկիլերին ԹասհիԼ օլընմամասը վե կեօմրիւք հասրլԹընը 100ե 40ա էնմեսի եիւգիանեն Եունան հիւքիւմԹինին տիշար օլասաղը միւգայեգաի մալիյե Եունան զենկինլերինին նագրը մերհամեԹինի ճեկ իթմիյ իսե տե, Բալի ԹարաՔրնասան պու պապտե Սինկրոս, Գարարանօս, ԱվերօՔ, Սգասլիսիս նամ զենկինլերե իգրագ էչին իտիլեն ԹԷեքիՔ պասլար ԹարաՔրնասան բեռա իտիմիյ տիր.

—ՍիսհամալԹնասա պուլընան Եունան տսքերինե պիր հաՔՔասան պերու եռալընը ան Թեվգի օլընմագասա տիր. պասրասա պուլընան գապՔԹանը կեօրմեք իւգրե ԱԹինասան հարեքեԹ իթմեգ իսԹեյեն պաղը ՔամիրԹա եՔՔրասընը Բիրեսեն հարեքեԹլերի մեն օլընմշ աբր՝

—Մասհարեպեսե վեՔԹ իսե գապՔԹանը իսԹիրասԹը բասը էչին Այ Նիգօլ վե Այ Սբիրիասն քիլիսեեբրինե իհրա իտիլեճեք ալյինե՝ ԱԹինասաքի Բաս քիլեսինին պաչ բարաղը բրյասԹ իտեճեգ տիր. Գրալ վե Լանեասանը գրալի հաղբը պալընանագ տիր.

—Ամինասա պուլանան Թեասլա վե Էբիր վեկիրա մաճահիբլերինեն մրբեքեքեպ 5000 քիշիլեք պիր հեմիյեՔ՝ պու սապտ ԳանՔԹիԹսօն մեյասանընասա Թարանարագ, 3 կիւնասեն պերու եեյեճեքեն մահրամ օլասաղլարընը վե հիւքիւմեԹ մեմուրլարընը եգա վե ճեՔա իԹԹաքլերինի պիր հեյեԹը մասրախասե իլե գրալա պիլաբերեք, ասալեԹինի իսԹերհամ եյլեմիշլեր տիր.

—Սան մաճհարեպե իւգերինե ԱԹինա սագագլարընասա կիւնասեն կիւնե արԹարագ եհալիյի Թասեդ. Բասեն սելեհեքլերե հասքեսԹիրլերը բալա ԹարաՔրնասան Թասագիպ օլընմասլարը՝ հեյճեսան վե Թեեսսրի մասհիպ օլմագասա իմիշ.

—Նավալի (ԵունանիսԹան) գալեսքինեն գաչան պիր չավաչա եՔի եվգօն ասքերի՝ Լամպրիճ գարիյեսընասեն պիր գաչալա պիներքեն, սրասա պուլանան քեօյ ժանասարմալրը ԹարաՔրնասան տերասԹ իտիլմեգ իսԹեեմիշ իսե տե, չավաչա բեՔՔգելերինին մագգասալեեբերի իւգերինե պալրագալմալը բարե. Մերգումլարընը ներեյե կեՔՔաՔքերի մեհեհալ աբր.

—ԵունանիսԹանը ՔԷՔրար մասհարեպեյե պաչլամագ իմքանը օլամայաճաղընը իսպալի իթմեգ իչին պիր գաչաբԷՔ բեՔԹ ասքերին ռալվերրիլեսը լազմ օլասաղընը՝ պու քերբե տեվլեԹլերը ԹԷՔրար Եունան հիւքիւմԹինե ԹԷպալգ իթմիշլեր տիր.

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԼՕՍԻԾԻՑԷ ՎԷ ԲՕԼԻԹԻԳԸՅԷ

Սիամ գրալը՝ Մօսգուա վե ԲեԹերսպուրկ չեհրլերինի գիյարԷԹ իԹաքանե սօնրա, կեչեն ճամասա երԹեսի կիւնիւ ԳրանչԹասա միւվասեյեԹ իտերեք, Շուեա-Նօրվեկիա գրալը Օգարը գիյարԷԹ իթմեգ իւգրե մախասամը վե պիրասերի իլե պերասպեր վարբա բաքիպեն վե Սթօգհօլմ միւԹեվեճհիհեն բասասասան հարեքեԹ իթմիշ տիր.

Գրալը միւարեէյ՝ օրասան սա Գօբենհակ վե Լանարայա ագիմեԹ իտեճեք տիր.

—

Ամերիգասա Նիկեր նեհրի սեվահիլինան Ֆրանսա իլե Ալեմանիայա սիա միւսԹեմիքեսԹը հասասաընը, վե Ֆրանսա իլե Ալեմանիանը՝ սահանմեյերան սասրեԹը մաՔասասան գիյասա Եիլանմայան տասրեի մասամեյլերինի Թային իթմեկե մեմուր Ֆրանգօ-Ալեման գօմիսիօնը պու քերբե միւգաքերաԹ վե իչԹիզալԹընը իգամլ իթմիշ տիր.

Պունասան պեօյլե Ֆրանսա՝ Ցահմեյին չըմալ ճիհեԹինան նեհրին ագ գեյսրբնասա քասան կասրմա մեմուրքի իւգերինան իճրան հրմասյ իտեճեք, վե Ալեմանիա տասի՝ ԱլանԹիլեր մեմալիքինին չըմալ ճիհեԹինան քասան ՍասանեմանԹօ իւլգեսսինի քենան Թօկօ միւսԹեմալիքասընասա պիրեշտիրեճեք տիր.

—

Ֆրանսա ԲարլամենԹօսընը պու կիւնլերասե Թամիլ իտեճեկի՝ եզլեպը իհՔիմալեն օլուպ, բեիսը վիւքեյա Մ. Մելին՝ պու կիւն Մեճլիսը մեպուսասան Թամիլ գարարնամեսինի գրասաԹ իտեճեքմիշ.

—

Բանամա մեճելեսինան մեմասալիյեԹյլե մասրուք օլան վե ինկիլԹերանը ՊօրնմալԹ նամ մահալինասե պիր վագԹ ճան չեՔՔիսիկի կաղեԹալարասա եռալալը իքեն ելան պերհայաԹ պալընան Գօրնեկիաս ՀերՔ՝ մեճելեի մեկքիւրեին Թասգեգինե մեմուր գամիսիօնա պիր մեՔԹուպ եռալարագ, պաղը եսրբ իՔՔա ու ելան իԹԹեկե հաղբը վե միհեյյա օլասաղընը իչար, վե նեպանե պիր հեյեԹը մասրախասե իրսալինի Թալեպ իԹԹիմ տիր.

Պու Թալեպե գամիսիօնը մասվաՔագԹ իտեճեկի իհՔիմալեն պասա տեյիլ տիր.

Զագասան պերու գայդ ու նապեսիա օլմուշ վե պիլքի ունասալմշ օլան վե իՔՔասԹը կեճիՔՔիմի պասլընան պու չանսը պեօյլեճե եենիանեն մեյասանա չեգամասը հագգընասա կազէթալար պեյանը միւասլեԹ իտիյորար իմիշ.

—

ՀապէշիսԹանա իհրան սեյասաԹ իԹԹիմ օլան բրենս Հանրի ա'Օրլեան՝ ելան Գրբմբզը տենիզե ճիպալիրասե պասլընաբ, Ֆրանսայա տվաեԹ իԹԹեք իչիւն ալՔՔրանկա յասիս 26սա վարբա բաքիպ օլասաղ աբր.

—

Բրենս ԱսօլՔ սը Շասամպուրկլիր՝ Ալեմանիա իԹԹիհասար սահասլանեսե քեսան Լիբ եմարեԹի նիյասեԹինի գասալ իԹմեմիշ օլասաղընասան, գանԹ էրնեսԹ սը ԼիբՊԹԷրՔեյա՝ պիր պեյանանմեմե նեյը իտերեք, մեգքիր նիյասեԹի քենահան տերեսհալ իտեճեկինի իլան էյլեմիշ տիր.

—

Բասմանիանը Գալաս չեհրինի՝ ելան 20 քիլօմեԹրա միւրեպպա մեսաՔԹ իւգերինե սալար գալմամշ, վե բբԹՔմար հեր նե գասար եիքսեք իտե տե, սալար 50 սանԹիմեԹրասան գիյասե եիքսելմիշ, վե չեհրին ալաղքի հիհեբլերինին հեր ԹարաՔրնասա սու պասմշ աբր. 20 պին նալՔասասան գիյասե եհալի եերսիպ եսրասաբ գալմշ աբր. Մասան խասարԹ պիր չօգ միւեանլրա պալիպ օլուպ, պիլեիմեմե անպար վե անԹբբրօլարա սու տալմաշ աբր.

—

ԻնկիլԹերանը պիլեիմեմե միւսԹեմիլքասաԹ պաչ վեՔՔիւլերինին չերեՔՔինե օլարագ կեչեն կիւն Լանարասա վերիլեն գիյաՔԹասե պահրբը Մ. Ժօրժ Ճ. Կոչեն՝ Իւմիա Պրանը միւսԹեմիլքասաԹ իտարեսինին՝ ինկիլԹերայա պիրինճի սրնՔՔասան պիր զրհլը իհսա իտեճեկինի պեյան ու ԹԷպիկ եյլեմիշ տիր.

—

Բաւսիա Զարը իՔՔինճի Նիգօլ՝ Զին սեվլեԹինին ՔեվգեյլասԹ մասրախասը Զանկին խանը պու կիւնլերասե հասպասրընա գասալ իԹմիշ տիր.

—

Բարիզասեքի Պագաս սը ՇարլԹ Բանկընընը մեսասլիյեԹի հագգընասա միւսԹանԹիգ Մ. ՊերԹօլօ ԹարաՔրնասան ԹանգԹմ օլանան բասբրԹօյա նագրեն, Մ. Մ. Նորմանան, Պելլագ վե ՊակրասԹօք նամ գամլարընը ԹահԹը մասհագեմեյե ալընմասը լազմ կելմեմեքասե տիր.

—

Սան Ֆրանսիսքօ, վե Բրեյլ նամ Ամերիգա հարպ սեՔՔիներերը՝ պու կիւն Եարբն Ֆաս (Մարոգ) սեվահիլինե կասեճեճեքերը տիր.

Պու սեյահաԹ՝ Ամերիգա ԹԷպասրանան պիրինին՝ Թանան տախասլինասե միշարը հիւճասմ օլմասընան ասալյե, ՄիւհԹեմեսեր Ամերիգա մեՔՔերալ գանասլասընընը ԹահԹպ իԹմեքասե օլասաղը ԹասմիհԹասա միւսԹեսալրագ տիր.

ՀԻՆՑԻՍԹԱՆՅԱ ԳԱՐԸՆԸԳԼԸԳ

ՀինՔիսԹանասա զանչարը իսան գասբաշաշասրա տիր, ալՔԹ. յասլա 7 Թարիխնե ԳալաքԹասան ասիասեքի ԹԷեկկրՔՔար ալընմշ աբր.

Պու կրան հեր ԹարաՔրնասա սաչհ վե ասասյլ իՔՔրան հիւքմ իԹմեքասե տիր. Տիրան ազչամ եհալի արասընասա երեճ գասբաշաշագ զանհարը իսե տե, հիւքիւմեԹ մեմուրարը ԹարաՔրնասան իԹԹիխագ իտիրեն ԹԷեսասիր սայեսինասե մեն վե սեՔ իտիմիշ տիր.

—Միրալայ ՎիլՔօրա ԹարաՔրնասան իԹԹիխագ իտիրեն միեսսիր ԹԷեսասիրասեն սալյը սաչհ վե սասյլ սվասեԹ իԹԹե. Էլեեվմ չեհրին հիշ պիր ԹարաՔրնասա չիքասյեԹի մանեիպ հիշ պիր վագասա գաչհարը իԹմեմեքասե տիր.

Պու կեճե տեվերան իտեն պիր չյիյասա կեօրե, նեհրին եօԹե ԹարաՔրնասա պալրընան պիԹիին սեյիրմենլեր իչլերինի ԹաԹիլ իԹմիլեր տիր.

Շիմտիլքա սաչհ վե սասյլ պերքեմալ իսե տե, հեր քեսին գիհնլերի բեք գիյասե հեյեճանլը պալրընմագասա տիր.

ԻՆԿԻԼԹԵՐԱՅԱ ԿԻՆԷԷ

ԻնկիլԹերասա կիւնեչին նասրեն կեօրիւնիկի վե օրԹալրզեն տալել եքսեր գաԹբ բասալար տիրնասա պալրընաբզը մալիմ տիր. Լանարա կազէԹալարընասա օգունաբզընա կեօրե, հեր քես Ցարեկան չեՔՔիլերի գեմանընասա սիրբեքի եասմասրալար եազարագ, չեՔՔիլերին բեՔՔգ վե չալասարնա խալել կեԹիրեճեկինեն գարգմագասա իքեն, կիւնչ օ կիւնլերան հեր վագասան գիյասե կեօրիւնեբեք. չեՔՔիլերին չալասարը պիր գաԹ սահա սրԹբրմշ աբր. ԻնկիլՔՔիլեր՝ պալրասրընը քեմալ Քամբր վե գասրասրա պեյան իԹմեքասե, վե սհվալը հասվասյե մեբքեգի սե պիԹիին ինկիլԹերասա սալա պու սերբեճ կիւնեչի հավա կեօրիւմեճկինի իլան էյլեմեքասե տիրեր.

Իրլանա սեՔՔի միսԹԷեսա օլմագ իւգրե, ինկիլԹերանը հեր ԹարաՔրնասա կիւնեչ՝ խիլաՔը միԹասա պիր սերեճեսե ուգան միւասեՔ կեօք եիւգնասե կեօրիւմիշ տիր. Սգօչեսի Շարգեսե պիր հաՔՔասա գարՔրնասա կիւնեչ 68 սասի կեօրիւմիշ տիր. Կիւնեչ չըմալի Սգօչեսասա 86, Ղարալի Սգօչեսասա 90, Ճեհնաչի Իսլանասասա 87, Շըմալի Իսլանասասա 93, ինկիլԹերանը չարգը չըմալիսրնասե 78, ճեհնաչը գարպիսը իւլե չարգնասա 81, գարգը չըմալիսրնասե 93 սասի կեօրիւմիշ տիր.

Լանարայա կեվնեճե, կիւնեչ ՈւինԹՔՔրասԹ 79, վե Կրենվիչասե 82 սասի գարՔրնասա պալրասրզը գալմշ տիր. Շարգի Սգօչեսասա կիւնեչ միԹասասան 28 սասի, չըմալի Սգօչեսասա 50, Շըմալի Իսլանասասա 52, վե ինկիլԹերանը գարգը չըմալիսրնասե 53 սասի Քաղլա կեօրիւնմիշ տիր քի, պու հիսապճա կիւնեչ մեմեեքեՔՔի սահր կիւնլերե երասպեԹե կիւնասե 6-7 սասի Քաղա պիր միւասեԹ Թեվվիր իԹմիշ տիր. Կիւնեչին պիր կիւնասե 15 սասի միԹեմասԹեն կեօրիւնաբկի եերլեր սահր կեօրիւմիշ տիր.

Խրլասա ինկիլԹերա եհալիսի չալհանեն գայեԹ մեմասան կեօրիւնիյոր.

)(177)(

ՍԷՐՎԷԹ ՎԷ ՄՈՒՀԱՊՊԷԹ

ՄԻԹԷՐՃԻՄԻ

ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՏ

Լազարին պիր տրալեգ Մարթէ ասզրու էրիւպ.—Զօգ խոչ, չօգ ԹօսաՔ զեզ, ասեՔ՝ մի.

—Ա՞հ՝ մի.

—Շիւպհէսիգ, օէն պանա չու նազմէնին մուդիգասյա սեօզլերին պուլ, բիանամա մեզգ իսլեմ ասե պիր ազչամ պիզ պիզէ օլասզմշ զեման հէմ չալալմ, հէմ չազբրասյմ.

—Կի՞ԹմեյեէՔՔիմիզ.

—Նի՞չիւն կիսեյեմ. ո գասար էյլեհիյասամ քի, Թարիք գասալ իԹմեզ. իքի սէնէ վար քի պու գասար էյլենմեմիշեմ.

Մարթէ ճէվապ վերմեքսիզին մուվաֆագաԹը միւպեյին պիր իչարԹ իսիւպ, գարբրբրը պաղն պիրագ սճալիգ օլասուզասրընա պիր զաԹ սահա զանասաԹ հասալ իԹԹ.

ՇանԹեօղատն ասնրա իքի մուգալեա կեյեսի. Վիճասասերի գալբպընասա զզզ սրգ սիհ ֆանելասրա կիյինմիշ իքի Իսկիլեգ սանասալը եան եանա վե եսերինին ի սԹիսեսե եեսրիսյերեք չենայ կիրասիլեր.

Հավասա կեգաՔՔերի ապվամբ գասիմե ԹարաՔրնասան ԹԷեսասիսլ օլանան բեսրեսե միւսապին կենճ վե կեսզեյ պիր զզ՝ մուգալեսերին ալագ ԹապանԹարբ իսպերինասե սրշերասյեգ սասրմագասա իքեն, պասլար սեօրԹ սեՔա ԹԷգլա գբյասրգ քենասեյերինի սյագասա պասլմասրբյա, չեՔԹան բասյասրընա պենզեյյեն զզզ սասի հավասա իչ սեՔա սեՔանասրքեն սանրա, սյագասրբ եսգասրասա եսերի իսԹիսեսե աբչեվերաբ.

Զեա սրբասա իչԹիսեմեմ, կեօգ իսե Թասդիպ գասեԹ միչեքի. Թարիքի նասգալի, անլասլմշ վե գասեԹ գասրիգ պիր չեյ գասյասա. Իքի սիմ սիյահ, պիրիսի գզբգ զբրմզզ իչ ճիսմ եօյսե պիր գասրիգ սասրեիգասե պիրեպերինե սալանմագասա, սարբլմագասա, պիչքասեքե իսիսեր քի, հանկը գալասա վիճասրը, հանկը գաՔՔասար հանկը պագազեն, հանկը պանճալար հանկը ճիսմեն օլասզմշ անլաչբլասմամագասա իտի.

Պիր սրասեգ պու իչ ճիսմ չեՔՔիսեգ պիր սիչեսմ չեՔՔեսե կիրիպ. պիր սրասեգ սանի գզբմզզ չեՔԹան սեՔանմշ գեսմբսրերի բասլասմագասա սրասրաչբրանա սալեվ կիպի օյնայպ սասրմագասա իտի.

Գանեհաս ո սիյահ չեՔՔեր չենանը իքի ասճանա կեչիպ գզզ պիր ասճանա ո պիր ասճա ո սերեճե սիսասԹլա ՔՔբրասԹմագա պաչլասզ, հեր սանիյեսե պիր սեՔՔ գզ՝ գզբմզզ պիր Թաբ կիպի հալասա գեՔանի գեՔանենե սեՔանեբեք, պիր ԹարաՔՔանա ո պիր ԹարաՔՔա սեյիրԹմեքասե

ԹԷՎԼԱՃԻՀԱՔ

Ճիաստ վալի գայմագամլըղը՝ Հիճազ վիլայէթի մէքթուպճիքը Ճէլալէտտին պէյէ,

Հիճազ վիլայէթի մէքթուպճիլըղը՝ Եէմէն-վիլայէթի մէքթուպճիքը Նուրի էֆ.յէ,

Եէմէն վիլայէթի մէքթուպճիլըղը՝ Սուրիա վիլայէթի մէքթուպճիլըղնամն մինճիքաղը Ճէլալ պէյէ,

Ճէղազիրը Պահրը Սէֆիա վիլայէթինամ Քէրբէ գազասը գայմագամլըղը՝ Նէվրեզոզլ գայմագամը իլղ. Շաքիր էֆ.յէ,

Մէշանիք վիլայէթինամ Նէվբեզոզ գազասը գայմագամլըղը՝ Գալգանէլէն գայմագամը սապէզ իլղ. Սալէհ Վասֆի էֆ.յէ,

Էնգարէ վիլայէթինամ Մըհալլաճեդդ գայմագամլըղը՝ միւնթէխապինէն Սալնալու նահիյէի միւտիրի իլղ. Հասան Վէհպի էֆ.յէ,

Մամուրէթ իլ Ազիզ վիլայէթինամ Քէպան Մահմէտի գամագամլըղը՝ Գիւթիւրկէ գազասը գայմագամը իլղ. Մուսթաֆա Հալիմ էֆ.յէ,

Գիւթիւրկէ գազասը գայմագամլըղը՝ Դըզալ Քիւրէտ գայմագամը Ըէֆիզ էֆ.յէ,

Դըզալ Քիւրէտ գազասը գայմագամլըղը՝ Քէպան Մահմէտի գայմագամը Սիւլեյման Սալիմ էֆ.յէ,

Գուլճարիթէնամ գամիսարլըկի իքնէնի քիթապէթի մուավինլիկի՝ Վարնա Թեմամ վիլայէթինամ Գաստամոնիի գայմագամլըղը՝ Գարասի գայմագամը Սիւլեյման էֆ.յէ,

Գուլճարիթէնամ գամիսարլի

1828 L'UNION DE PARIS

ԻՒՆԻՕՆ

ԵԱՆԿԸՆ ՎԷ ԷՕՄԻՒՐ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԴՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

ԲԱՐԻՁՍԷ 1828 ՎԷ 1829 ՍԷՆԷՍԻՆՏԷ ԹԷԷՍԻՍ ՕԼՈՒՆՄԸՇ ՏԸՐ.

1828 L'UNION DE PARIS

ԵԱՆԿԸՆ ԷՕՄԸ ՐԻԵԴՈՒՆԸԸ

Սէրմայէ, իրթիյաթ ագչէսի վէ թահսիլ օլունաճագ սիկուրթա պէտէլերի	ֆրանգ 93 ՄԻԼԵՕՆ
1894 սէնէսի հասըլաթը	» 16½ »
Պիտայէթը թէչէքքիւլինէն պէրու թագմին օլընան զէյան	» 194 »
Էլան սիկուրթա իսթիմիշ պուլընան մէպլաղ	» 15 ՄԻԼԵԱՌ

Դումբանեա՝ զայէթ էհվէն ֆիյաթ վէ չէրթիթ իւէ կէրէք Տէրսաատէթաէ վէ կէրէք թաշրաարատ էվ, մազազա, ֆապրիգա վէ սաիրէ, վէ պունլարըն միւհէվի օլտուղը էշեա վէ էմսալինի սիկուրթա իսէր։

ՄԷՃԼԻՍԸ ԻՏԱՐԷ ՎԷ ՄԻՒՏԻՐԻԹԷԹ

Մ. ՇԱՌԼ ՄԱԼԷ. Մալէ պիրաաէրլէր պանգասընան պանքէր, Լիօն տէմիրեա գումբանեասընըն ֆախրի րէիսի, Օսմանլը Պանգասը վէ Թիւթիւն Ռէժիսի ռէիսի. Ռէյ։

Մ. ԱՏՕԼՖ ՎԷՐՆ. Վէրն վէ Գումբ. պանգասընան, պանքէր, Ֆրանսա Պանգասը վէքիլի, Շըմալ տէմիրեօլ գումբանեասը իւէ Օսմանլը Պանգասը մէճլիսը իսարէ ազասընան Ռէյիս։

Մ. Մ. Օաէուա, Ս. Տէրվիէ, Գ. Ժէմսօն, Ժ. Մաագուա, Ա. Մէրապօ, Ա. Թուրնէյսըն, Մէճլիսը էսասէ պաղլըրը։

Մ. ՇԱՌԼ ԼՕՊԷՐ. Հարիգ գըսմընըն միւտիրի։

Մ. ԱԼՖԵՐ ՖՕՌ. Էսմիւր գըսմընըն միւտիրի։

Մ. ՍԻՄՕՆ ԴԱՑՍԷՐԼԵԱՆ՝ Տէրսաատէթաէ միւտիրը խուսուսի։

Գալաթա Գարաքէյ Եէնի խանաա պիրինճի գաթ.

Գումբանեանըն պանքէրի՝ ՕՍՄԱՆԼՐ ՊԱՆԳԱՍԸ.

ԷՕՊԻՒ ԷՔՍԸ ՐԻԵԴՈՒՆԸԸ

Սէրմայէ վէ իրթիյաթ ագչէսի	ֆրանգ 127 միլեօն
1894 սէնէսի հասըլաթը	» 15½ »
Իւք կիւնէէն պէրու Թէէտիյէ օլունան զարարլար	» 72 »
Էլան սիկուրթա օլան մէպլաղըն եէքիւնի	» 258 »

Սէյրուրթա ղարիլուրը.

1. Թէքմիլ էօմրիւնին նիհայէթինէ քէկին սիկուրթա — Vie entiere
2. Միւխթէլիթ ղարթ իւէ սիկուրթա — Assurance mixte
3. Մէօղլէթ իւէ սիկուրթա — » à terme fixe
4. Գայաը հայաթ ղարթը իւէ սիկուրթա — » rente viagére
5. Գօմպինէ (Combinée) տէնիլէն սիկուրթա՝ ատճագ 20 վէ 25 սէնէլիք օ. լուա, սիկուրթա օլունան մէպլաղըն նիհայէթինէ, գումբանեա՝ իւք կիւնէէն սիկուրթա բօլիցասընը Թէսլիմ իթթիկինէ, միւտաէթի խիթամընա ճէմիի վէրէճէկի աչզգասան Թէմէթթիւէրի թարիրէն թահթը Թէմմինէ ալը։

«Իւնիօն գումբանեասընըն 127 միլեօն ֆրգ. սէրմայէ վէ իրթիյաթ ագչէսի՝ սիկուրթա իթթիկի 258 միլեօն ֆր.ա նիհայէթէն %50ի թահթը Թէմմինեաէր։»

Էօմր սիկուրթասը գըսմը միւտիրի՝ ՄԻՀՐԱՆ ՏԷՐ ՆԵՐՍԷՍԵԱՆ։

Թիւրքիանըն պաշլըճա շէհրլէրի իչիւն միւքէմմէլ վէքիւսերե լիւզում վար. քէֆալէթը գավիե իւէ հիւսն չահատէթ մաթլուպ ալը։

ՊԱՆԳ ՕԹՕՄԱՆ

Ա Ն Օ Ն Ի Մ Շ Ի Ր Ֆ Է Թ Ի

Սէրմայէսի 10 միլեօն ինկ. լիրա ալը

Մէրքէզը իսարէսի Գալաթասա ալը

Սիգամպօլատա Համիտիյէ ճատատէսինէ Թօմսօն խանընատա, վէ Պէյօղլունատա Տօղրու Եօլատա 190 նօմէրօլը սաիրէտէ պիրէր շիւպէսի վար ալը։

Լօնտրա վէ Բարիզատ պիրէր իսարէխանէսի մէվճուտ ալը։

Շէհրէտէ

Ատալիա, Պաղատատ, Լիմասոլ, Բուսֆուզ, Ատանա, Պէյրութ, Մէրսին, Սէլանիք, Այտըն, Գրուսա, Նազիլի, Սամսուն, Հալէպ, Շամ, Նիգսիա, Իզմիր, Իսքէնտէրիյէ, Գոնեա, Ուշագ, Սօֆիա, Էտիրնէ, Լարնակա, Ֆիլիպէ, Թրապիզօն, Ինգաբէ Գահիրէ, Բօրթսայիտ։

Իսկամ վէ բօլիցա սենէտատը մուգապիլինէ, մուայյէն պիր վատ իլէ՝ վէ եանատ իսապը ճարի գաիմէսինէ՝ իգրարաթ ագա բօլիցա սենէտատը ագոնթօ էյլէյիպ, մէմալիքը Շահանէտ վէ մէմալիքը էճնէպիյէտ քանին պէլէտէր իւէրէրինէ բօլիցա վէ յէք վէ գրեսի մէքթուպլարը վէ եմրը Թէլեկրաֆի քէշիտ վէ հիսապը ճարի քիւչատը էսասամ վէ Թահվիլաթ վէ եյնան զիգզյմէթ մուհաֆաղա էյլէտիկի կիպի, մէմալիքը Շահանէտ վէ մէմալիքը էճնէպիյէտ գուրօն վէ բօլիցա պէտէլերինի Թահսիլ, վէ Գօրասաա միւպայէաթ օրբարբէյրը-նը իսկա վէ մէգքիւքաթ պէյ ու ֆիւրուխթ իթթիկի, վէ Պանգը Օսմանիյէ վաաէթ մուայյէտէ իւէ Թէվֆ օլունան նուգուտ իշլեն,

Պիր սէնէ վատ իւէ Թէվֆի օլընան մէպլաղիզ 100ատ 2 պուլուգ, 6 այ վատ իւէ օլան մէպլաղիզ 100ատ պիր պուլուգ, 3 այ վատ իւէ Թէվֆի օլընան մէպլաղա 100ատ 1 ֆրանգ վերիլմիկի,

Սիգամպօլատաքի շիւպէնին մուամլաթը մէպսուրէտէն պայզա եմրատա իւղերինէ տախի իգրաղը նուգուտ էյլէմիկի, եմանէթէն վէ եահսատ վէտիսի ատայէ օլարագ Թէվֆի օլընան եշանընը մուհաֆազասընը ատրէօնատ իթթիկի,

Պէյօղլունատա քանին շիւպէսինին եմրատա մուամլէպթընատն մասատա ատկէր մուամլէպթընն քանֆէֆէսինի խպա էյլէտիկի վէ բիսատա ֆիյաթը իւզրէ գուրուլ Թահվիլաթ, եանի Թարիզ շէհրի օպիկասինը, Բուսֆէի ատմիրօլ Թահվիլաթը, Եունան բիյանգօլը Թահվիլաթը, Բանատա բիյանգօլը սենէտատը պէյ ու ֆիւրուխթ իթթիկի, Սիգամպօլ վէ Պէյօղլունատա քանին շիւպէլերատ Իսմէլի ատմիրօլ Թահվիլաթընըն բրօսէտէրի տատախի ատթլարը, վէ 50 լիրայա գատատը սենէվի 100ատ 3 ֆրանգ իւէ Թէվֆի օլընմագ իսթէնիլէն ագչէյի գապալ իթթիկի իլան օլունը։ 8—4

ՆԱԳԼԸ ՄԷՐԵԱՆ

Ձէրիսէմիզի միւթալեա իսէնլէրթէ մալիւմ օլան չէհրիմիզ ատավա վէքիլէրինէն վէ Մէքթէպը Հօսկոսդը Շահանէ մէհզունլարընատն Օսուրթիւն էֆ. Գալաթեքան՝ եազըխանէսինի Գապը Ալի ճատատէսինատ Մաուլ խանընատա 6 վէ 7 նուսմէրօլը օտալարա նազլ եալեմիշտիր։

Մուամիլէյի՝ իսթիդամէթ, զայրէթ վէ իթթիպարբյալ չու ալթը սենէ զարֆընատա մէսլէքինատ թերազդը եալեմիշ, հալ պու ֆի, պազը ուսուրը չախտէսինին հալի էյնան քիւլլի միւլէրերէրինին իշլերինի պէրազ թէէխիրատ պէրազմշ իսի իսի ատ, պու ուէֆա պիմէնթիի թէալա ալրքի վէ իւ նիհայէ տավա վէքիլէթիյէ մեշղուլ օլմագընատն, եվվէլքի կիպի միւրատատ իսանլերի մէմնուն հէր նէվ հուգուգ, էզզա, թիճարէթ վէ չէրի տավալարը տերեօնատ, եվրազը տէավիյի թարիրը, թաշրատան վիւրուա իսէնէք իսթիհաք վէ թիճարէթ ուսուրընը թատագիվ վէ բուլէթ եալեմէկի իլան օլունը։

Հէր կիւն ասպատ ատաթ 3-6յա վէ բազարամ 10-12յէ զատար եազըխանէսինատ պուլընը, վէ տավա հազզրնատ պիր չէյ օրմագ իսթեյէնէ քէմալը նեգաքէթիլ մեճճանէն հէվագ վերիլիր։ 15—14

ՇԱՐԳ ՇԸՄԷՆՏԸՖԷՐԼԻՐԻ

Ալֆր. յուլիսին 12նէի բազար երթեսի կիւնիւնէն իսպարլէն 8 նուսմէրօլը գաթար Զէյթուն Պուռնընատա ատրմայրգ, պունա գարշը ատպտն ատաթ 6յը 47 ատգիգա կէյնրէգ Տէրսաատէթաէն հարէքէթ իսէն 10 նուսմէրօլը գաթար՝ եօնճուլարընն էնսէրի վէ չըգմասը իչլեն պիր ատգիգա Զէյթուն Պուռնընատա ատրմագ ալը։

Մէարէսիէրի

10 յուլիս 1897

Տէրսաատէթ

ՍԱՐԱՖԻՃԷ

ԵՎՐՕՊԱ ՊՕՐՍԱԱԸ

Լօնտրա 12 յուլիս

Ինկլ. էհտամը ինկ. Լիր.	112—75
Օտ. էհտամը ալչլաը	21—87
» » գարանտը	21—50
» » Սէրի Ա	66—
» » » Բ	87—75
» » » Գ	23—87
Օթոման 1871	108—50
Օսմանլը Պանգասը	12—50
Բուսֆոր իսթիդրաղը	—
Մըսրը ատ. մուքիթանըտ	107—
» իսթիդրաղը	—
Ֆարիսի Սանայիի Մըսրը	105—
Սանան 5 % 1879	24—50
Թունիս իսթիդրաղը	—
Գուլկոբ իսթիդրաղը	98—
Գամպիօ Բարիզ 8 այ վատ	25—26

—

Բարիզ 10 յուլիս

Ֆրանս. էհտ. 3 % ֆր.	104—42
» » 3½ %	107—75
Եէնի Օտ. էհտամը ալչլաը	21—82
» » գարանտը	21—72
Միկատօրլի	
Սէրի Բ.	87—85
» Գ.	22—60
Բուսֆէի չէմէնտաֆէրի	110—
Օսմանլը Բէյթիսի էհտամը	540—
» Գանգասը	566—
Ֆրէսի Լիոնէ	777—
Ֆրէսի Ֆոնսիէ	—
Ֆանֆուսար մէհգօթի	—
Միւվէյիլ ատգիսնը	3207—
Իթալիա էհտամը	94—20
Մըսրը Ֆունտ. մուքիթանգա	—
Ռաֆուսիէ Թրաբ	—
Դամպիօ 3 այ վատ	25—10.

—

Վիէննա 8 յուլիս

Լօնտրա իսպէրինէ գասիրօ	119—90
Բուսֆէի լիմէնտաֆէրի ֆր.	57—50
Օսմանլը Բէյթի ատգիսնը	159—50

—

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱԱԸ

Բան. սատ. տիւն ատչ. գաբ.	23—18½
» » » էն եէնիքէթ	23—21
» » » էն ալչագ	22—1½
Աու. ատպասի ալչլաը ֆ. ֆ.	23—20
Գոսիվիլաթը Օսմանլիյէ	—
Բէսի Ֆ.	—
» Բ.	—
» Գ.	—
Բուսֆէի լիմէնտ. ատչմ. գաբ.	106—75
» » էն եէնիքէթ	107—25
» » էն ալչագ	106—25
» » ալչլաը	107—50
Բրէմիէ Քրէդիքը. ֆր.	456—
Ադլէ Ֆանէզի	—
Բէրօբ Դէր.	—
Լեվանտէհրը » » բէր	—

—

ՊԱՆԴԱ ԱԳՔԻՕՆԼԱՐԸ

Դրէսի ժէնէրալ	7—10
Ֆոսիէթ Օթոման	3—12
Օսմանլը Մէիսուրթա լիրքէրի	4—
Բէյի ատգիսնը	15—
Թրամվայ	6—85
Ֆրանսի Պանգ Քիսրէքիանլիք.	110—
Թրանսվաալ	39—

—

ԱԳԱՖԼԷՐԻՆ ՖԻՅԱՔԸ

Օտ. լիրասը 100 գլ. ատ	Գլ. Բ.
Պէյազ մէճիտիյէ ֆասրգը	108—09
Ֆէրմելիթ »	098—
Գէլնրգ »	103—20
Ֆլորէնտ »	—
Ինկլիզ լիրասը	110—
Ֆրանսագ ալիմանը	87—12
Ռալ	90—
Դրէսիզ ալիմանը	51—06
Ֆասրան գամէտի	8—58

ԳԱՄՊԻՕ

Լօնտրա	110—
Բարիզ 3 այ վատէվ	22—80

ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ

Իսպան 1813 սէնէի մալիյէսի չէհրը Թէմուզընընն 7նէի բազար երթեսի կիւնիւնատն իսպարլէն 8 նուսմէրօլը գաթար Զէյթուն Պուռնընատա ատրմայրգ, պունա գարշը ատպտն ատաթ 6յը 47 ատգիգա կէյնրէգ Տէրսաատէթաէն հարէքէթ իսէն 10 նուսմէրօլը գաթար՝ եօնճուլարընն էնսէրի վէ չըգմասը իչլեն պիր ատգիգա Զէյթուն Պուռնընատա ատրմագ ալը։

Մէարէսիէրի

10 յուլիս 1897

Տէրսաատէթ

ԻԼԱՆԱԹ

ՊԱԳԸ ՍԷՐԱՍՔԷՐԻ ճանիկը ալիսինատն

(46) Նիգմիյէ չարը անպորը իչլեն միւզիկէտ օլուգ, միւպայէա օլունմագ իւզրէ մէվզրի միւնագասայա վագ ալընան 100,000 գանիորը ճէհաթ ատամընն պէտէր գանիորը ճէհաթի 10 դրչ. 15 բարատա Թալիպի եօսատեսինատ օտատընատն, Թէնզիլը ֆիյաթլա իթթայա Թալիպ օլանլարը՝ մադամը ալի Սէրասքէրի Լէվազիմաթը Ուսմանիյէ ատիրեսինէ միւրատատաթ եալեմէլերի։ 3—1

* * *

(47) Տէօրթունճի օրատուի Հիմայուն Էրզրիճատն սէպպազիանէսինի մահալլեճ միւպայէա օլունճագ 5000 զէյրէի ատթիգ Թրապիզօն մալի վաքիֆատընը պէտէր ատթիգ զէյրէի 23 զրչ.ա օլարագ մահալլի Թալիպի եօսատեսինատ օլուգ, Թարիխը իլանան իթթիպարն 10 կիւն իսթիմանա գատար պատրաճա ատախի մունագասասընա ատվամ օլունճագընընատն, իթմասընա Թալիպ օլանլարը վէ պահասընա մահասատէն 100 լիրա բէյնի վէրիլէճէկինատն, չէրթիթը մուգարրէրենի կէօրմէգ վէ մալիմատ ալմագ իսթէյէնլերի՝ պէտէր կիւն մադամը ալի Սէրասքէրի Լէվազիմաթը Ուսմանիյէ ատիրեսինէ կէմէլերի։ 3—1

Իրանէ սերկիսի գօմրիսընը ալիսի Թարբիճնատ վարիա օլան իլան ալը։

Եվվլաը չիւհէտա վէ մալուլիյնը զուզգաթը ատաքիրը Շահանէ սէնատիրինէ օլարագ Թէէսրա վէ քիչատը մէրհամէթլիգի սատնահ վէ սատաար պուլարատն իրատ էրգիսի գօմրսընը հազրէթ Խլիֆէթէնինի սիւզթէզի մէնրիֆն ատն պուլընան իրատ սերկիսի գօմրսընը իհան օլանան էյնա վէ նագրն գապուլիւէ մէպպազերէթ իսթիկինատն, ատնազ հաղրէթ վէ ֆիւթաւվէթ Թարֆիսրընատ իհան իսթէնէք նուգուտ վէ հէր նէվ էշեանրն ճատատ կիւնէրի ատաթ 7ատն 10ա, վէ էյյամը ատիրեսէ ատախ ատաթ հատն քէզ-լիք 10ա գատար չիմաւիք Եալրազ սերայը Հիմայատը իթթիսալինատ Թէէկ-բոֆխանէնին իւսթ ֆաթընատ պուլը նան ատիրեսէ իրատ, վէ գօմրսինն Թարֆիսընատ օրատատ պուլընընբրլ-ճագ օլան սեմատը մախատանատն մազպազ իմմախապէրինին ալարբլմազ պէյան վէ բեճատ օլանընը։ 8—8

Եվվլաը չիւհէտա վէ մալուլիյնը գուզգաթը ատաքիրը Շահանէ սէնատիրինէ օլարագ Թէէսրա վէ քիչատը միւգթէզ-զաի էյմ ու ֆէրմանը Հիմայատը հազրէթը Խլիֆէթէքենիֆատն պուլընան իրանէ սերկիսինէ Թաշրալարմա ինատ վէ իրատ օլանճագ եշեանը՝ Իտարէի Մախատատ վէ Իթալիա ձէնեբալ գումբանեասը վաբօրլարը սեվ-հիլը Շահանէսն, վէ Անատօլու սէմիրեալը գումբանեասը ատախ սիատսիօնլարատն Տէրսաատէթ գատար մեճճանեն նագլ իսանէքլերի, վէ մեղքիր սէմիրեալ գումբանեասը 1 դրչ. գայատէ իւճրեթիյէ նագլեալ իմատախապէրերինէ եարբլարբլրճագ 20 բարալեգ ատակա բուլը պէտէլինի եշեա ատատպընատն ալանմազը, վէ Մեսամբրի Մարիթիմ վաբար գումբանեասը սա 100ատ 50 բարատաէրնատ նօգատան իւճրեթիյէ եշեա նագլ եալեմէճէկի՝ հէր քէսին մալիմի օլմագ իւզրէ իլան օլունը։ 5—4

Եվվլաբ Հիմայատ Խալիֆէսինճէ պիր սէնէլիք միւպայէասընա լիւզում

կէօրիւնէն 2,178,000 քիլասը գըյէթ ճէտատ ատգիգին պէհէր չուվալը 68 զրչ.սա Թալիպի էօսատեսինատ պուլընաբ-զընա, վէ Թէմմազը Բուսֆինին լինճի սալը կիւնիւ սատաթ 10ա գատար հէր գաչ բարա վէ երթեսի չարչէնպէհ վէ բէնճ-լենպէհ կիւնլերի քէզալիք ատաթ 10ա գատար 100ատ 5 Թէնզիլ օլունը իսէ գազալ օլունճագընա պինճէն, նօգ-սանբլա իթա իթմէք վէ ատահ զիյատ մալիմատ ալմագ իսթեյէնլերին՝ մէճլիս-ը իտարէի Եվգաֆա միւրատատաթ եալեմէրէրի իլան օլունը։

25 հազիրան 313 5—4

ԽԸՏԻՎԻՃԷ ՎԱՒՕՐԼԱՐԸ

ԻՏԱՐԷՍԻ

Տէրսաատէթ իւէ Իսքէնտէրիյէ արասընատա հանֆիատատ պիր սէֆա 48 ատաթ զարֆընատ միւրաթ բօրատաը

Հէր ճումատա կիւնլերի եօլէնատն ատաբա ալաֆր. ատաթ 2ատ Իսքէնտերիյէսէն վաբօր հարէքէթ իսատա, Աբրէճատն Եվրօբայա հարէքէթ իսէճէք օլան Օրէան Եքսբրես (Շարգ միւրաթ) գաթարընա եէթիշէպիմէք իւզրէ բազար կիւնլերի եշլէնատն ատաբա ալաֆր. ատաթ 3ատ Տէրսաատէթ միւվասելէթ իսէճէք ալը։

Բ. Ագդաա վաբօրը գաս չարշանբի կիւնիւ ատպահ ալաֆր. ատաթ 9ատ Տէրսաատէթատ հարէքէթ իսատա, ճումատա կիւնիւ ատպահ ալաֆր. ատաթ 9ատ Իսքէնտերիյէսէ միւվասելէթ իսէճէք ալը։

Սուէզ Խարիթը

Հէր ալը կիւնլերի ատպահ ալաֆր. ատաթ 10ատ Իսքէնտերիյատէն վաբօր հարէքէթլէ Բորթ Սաիտ, Եսմա, Պէյրութ վէ Շամ թարալուսընա օրդայարագ ճումատա երթեսի կիւնլերի ատպահ ալաֆր. ատաթ 10ատ Իսքէնտերանա միւվասելէթ իսէճէք ալը։

Գէկա ճումատա երթեսի կիւնլերի եշլէնատն ատաբա ալաֆր. ատաթ 10ատ Իսքէնտերանատն պիր վաբօր հարէքէթլէ, Մէրսին Շամ թարալուսը, Պէյրութ, Եսմա վէ Բորթ Սաիտ օրդայարագ ճումատա ատպահ ալաֆր. ատաթ 5ատ Իսքէնտերիյէսէ միւվասելէթ իսէճէք ալը։

Իսքէնտերիյէսէ վաբօր միւվասելէթ եշլէնինճէ, եշլճուլաբ Տէրսաատէթէ հարէքէթ բատճէք բատճէք վաբօր Թէեսատաբի իսէճէք ալը։

Պոնրը Ադէր Խարիթը

Հէր 15 կիւնատ պիր Թէեսատաբի իսէճէք ալը կէնէրալ Սբրվիսրատն պիր վաբօր հարէքէթլէ Զիրատէյ ուզրայարբաք, ճումատա կիւնլերի Սուաքատ կիսատճէկլարը, տեղքիր վաբօր Ռուսատա երթեսի կիւն. լերը ատ Սուաքիսատն ազգարագ Զիրատէյ օրբայէ Սբրվիսլէր միւվասելէթ իսէճէք ալը։

Տէրսաատէթատն իսքէնտերիյէսէ գատար ընբար տեբեր 2 կիւն իսթիսատա իսէճէք ալը։

ՍՕՆ ՖԻՅԱԹ

ԳԱՅՈՒՆԻԿ ԵԱԼՏԸԶՃԵԱՆ

Վէ Դ. ԷՄԻՆԵԱՆ ԳՈՒՍԲԱՆԵԱՍԸ

Սան ան օէնէ զարֆընատ մէմլէքէթէ միհրիմ խըսուսէրէր ըսթասընա չալըշան պու գումբանեա՝ Զարշուբ Ֆէպրէրին Կօրբում խանընատն Սուլթան Համամատա միւճէատեէն ինչա օլընան Թօբալ-հան խանընատա 18, 20, 22 վէ 24 նուսմէրօլը օտալարա նազլ էթմէյ ալը։

Մէգքիր գումբանեա՝ եհալիյէ կէրէք հազրէր վէ կէրէք ատարլատա օլարագ ֆէվգէլատէ էվվէն ֆիյաթլարը էպպէտ ատմատագատ օլուգ, մէգքիր մաղազալարը Թէէրթի իսէն միւթէատատա միւրէթլերեր ծէրսաատէթաէ ֆիյաթ ծէրէրընճէ մէգքիր գումբանեա ըւք բէգազալի իսէպպէլէճէգ հրվ պիր Թրնարէթ էպպ պալընմասընընա չահատէթ իսէրլեր, Պինանեանլէյ, հեր քէսին՝ պազգա մահալ միւրատատաթ ըմմէզատն էվվէլ պիր քէրրէ զիքր օլընան «ԶԱՎԱԼԻՑԿԱՆ» գումբանեա մաղազալարընա Թէէրթի ըմմէթ բէեա օլունը։ Պու գումբանեա՝ քէնատ մրէշթէրիէրինի, կէրէք մալարընը նէֆատէթի, կէրէքատ ֆիյաթլարընը էհվէնէրթի ճիհէթի սէնինատ վէ խօշնատ ըմմէկէ հազըր վէ միւհէյեա ալը։

ՀԱՐԻՒ ՎԷ ԷՕՄԻՒՐ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱԼԱՐԸ

NORTH BRITISH MERCANTILE

ՆՕՐԹՀ ՊՐԻԹԹԻՇ ԷՆՏ ՄԷՐԳԸՆԹԱՅԼ

1800ատ Թէեսիս

	Իսկ. Լիրասը
Սէրմայէսի	3,000,000
Իսթիյաթ ագչէսի	11,671,018
1894 սէնէսի հասըլաթը	2,906,678

NORTHERN INSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹՀԸՐՆ ԷՇՈՒՐԸՆԹ

1836ատ Թէեսիս

	Իսկ. Լիրասը
Սէրմայէսի	8,000,000
Իսթիյաթ ագչէսի	4,444,600
1894 սէնէսի հասըլաթը	1,105,800

Սալիֆ իւ պէյան էքի գումբանեա եէվէն ֆիյաթլա վէ միւթէսիլ չէրթիլէ խանէ վէ եէնա վէ եմնատ թիւճարիյէ վէ օսիրէ սիկուրթա իսուգ, գազանդն վուգուգանատա սեբեբագ պէրմա, Ինգլ մուգավելէ Թազմին իսէրէ։ Ընդամէնը ճիհէթատ Թազմինատ 20,000,000 Իսկ. լիրասը։

ՏԷՆԻԶ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Maritime Insurance Cie.

Սէրմայէսի Ինկ. լիրասը 500,000. Իսթիյաթ ագչէսի Ինկ. լիրասը 0110,00

Իշղու գումբանեա եէվէն ֆիյաթլա վէ միւթէսիլ չէրթիլէ կէրէք վաբօր վէ կէրէք հեպգի սեֆինէսիյէ մէրուգ եմնատ Թիւճարիյէ, կրաբ վէ նոպ պեսէլի սիկուրթա իսէր։ Մահատ ալմալինատ իլան Գալաթասա Մէհմէտ Ալի Բաշա խանընատա 22 վէ 22 միւգէրրեբ նումրօյա սատա մեգքիր իւ գումբանեալրը սէնէթի ԴԱՆԻԷԼ Ց. ՍԵՐՈԲԵԱՆ միւտաաթիթիմիզ։